1
さかさまクランベリー
sakasama cranberry
by karuki haru
RMC
REIDA MASCOT COMICS

RIBON MASCOT COMICS

さかさまクランベリー【1】

かるき春（はる）

We'll definitely meet again, some day.

新れんさい
ドキドキとまらない★
はじまる!!
史上最速のハツコイ
運命をみつけるカギはキス♥
#1
cranberry
sakasama
さかさまクランベリー
かるき者
PIMC「ローゼンメイデン/dolls talk」
(原案:PEACH-PIT)全3巻
大好評発売中!

LOOK!! IT'S MINAMI-SENSEI DURING THE MATCH THE OTHER DAY! ISN'T HE GORGEOUS!?
かぁ~
WA-
COULD YOU SEND ME THAT PICTURE, TOO?
WOAH, AI'S BOY-FRIEND IS PRETTY CUTE!
HEHE!
はぁ
THIS MONTH'S HOTTIE HAS COME!
しゅばばっ
Eh? What!? Where!?
LOOK!
Isn't my younger brother
adorable?!

THAT WON'T HAPPEN~ (SMILES)
SHOWING OFF, HUH
DON'T BRING UP ANYTHING ELSE!
It's a crime for a grade schooler, y'know!?
WE'RE TALKING ABOUT REAL LOVE HERE!
A RELATIVE, EH?
My kid brother's been adorable from a young age so I couldn't help myself.
Frankly, I'm not interested in romance AT ALL.
I'm Kayano Meguru, 13 years old.
And a super brocon!
YOUR YOUNGER BROTHER'S A GENIUS, ISN'T HE?
YUP!
ふふー♥
イケメンでしょ♥
ちょっぴりそそっかしいけど頭もイイしイケてるし
やーんもぉ誰に似たんだろー♥

GROSS.
BEING A BROCON IS ALSO CONSIDERED A TYPE OF SICKNESS TO AN EXTENT
DIDN'T YOU KNOW, KAYANO?
ちま――ん
OH? I THOUGHT I JUST HEARD TINY-YAMA JUST NOW? AM I IMAGINING THINGS?
IT'S AOYAMA!!
AND, YOU CAN SEE ME RIGHT HERE!!

ぎゃいぎゃい
TWO KIDDY BRATS, RIGHT THERE
IT'S STARTED...
They never get tired of it, everyday.
SHUT TUP! I HAVE PLENTY OF TIME TO KEEP GROWING!
I DON'T WANT TO HEAR THAT FROM SOMEONE WHO'S SHORT AND ISN'T EVEN CONSIDERED A LOVE INTEREST!
HUH?!
WHAT'D YOU SAY!?
HEY, YOU TWO WHO HAVE FAILED AS JUNIOR HIGH STUDENTS MENTALLY,
THE TEACHER'S GOING TO BE HERE SOON
WHAT'RE YOU SAYING? AOYAMA FAILS IN TERMS OF APPEARANCE, TOO!
JEEZ, YOU GUYS SHOULD JUST START DATING
NO!!
キモイ
サブイ
I JUST THOUGHT IT'D BE A NICE CHANGE IN ROMANCE...
WE'RE AT THE AGE, Y'KNOW?
DO YOU EVEN KNOW WHAT SHE SAID THE FIRST TIME WE MET!?
きいい
もっ
もっ

回想
ミニッ…
ドッ
WAAH!
びくっ
OW..
しゅうう…
…
YOU'RE NOT HURT, ARE YOU!?
WAH!
SORRY, ARE YOU OKAY!?
Is she a...
monkey or some -thing...
ばっ
NO I'M FINE
AH!
OH NO!

YOU'VE GOTTEN SMALLER!

AH.. BUT HE DID HELP ME OUT BACK THEN, WITH THE INCIDENT REGARDING MY BROTHER
SHE FAILS AS A HUMAN BEING!!
YOU KNOW THE BORDER BETWEEN OUR SCHOOLS
WHAT A SMALL MAN YOU ARE
YOU'RE STILL WORRIED ABOUT THAT?
ANOTHER ONE OF MY SCARS HAVE INCREASED
YOUR GROWTH AND TOLERANCE TOWARDS OTHER PEOPLE ARE JUST AS TINY
I THOUGHT I SQUISHED MY BROTHER, FOR A MINUTE THERE
HERE'S ONE JOKE FOR YOU!
younger brother = grade schooler

NOW'S THE ONLY TIME
YOU CAN MAKE FUN OF ME, YOU HEAR?
ぐぎぎ…
Stupid! Stupid!
YOU BETTER NOT UNDER-- ESTIMATE THE GROWTH OF A BOY IN JUNIOR HIGH!
あー…
ガラッ
WOW HE'S AMAZING
AND HERE I WAS THINKING HIS GROWTH WAS HIS ONLY FLAW.
YOU'RE ONE TO TALK
I CAN'T BELIEVE YOU'RE STILL ARGUING WITH BOYS AT THIS AGE.
え…
BUT I CAN'T HELP IT
Your life as a girl's gonna be over
I've always lived with my brother, seeing the things he sees through his eyes.
うらー
ひこうきだぞ
ぶーーん
おねーちゃん カード交換!!
おう。まかせろー!!
おねーちゃん おそうじ
ネコこわれちゃう 完成だよ!!
うわー すごい ロボットだ

HERE I THOUGHT, YOU'D PROBABLY BE GIRLIER IF YOU FELL IN LOVE OR SOMETHING.
WHO KNOWS, AOYAMA MIGHT TURN OUT TO BE PRETTY COOL ONCE HE STARTS BROWING.
HUH
WHEN A GIRL FALLS IN LOVE,
THEIR HEART STARTS BEATING REALLY QUICKLY WHEN THEY THINK OF THE ONE THEY LOVE
AND YOU'LL ALSO FALL HEAD OVER HEELS OVER EVERY LITTLE THING HE SAYS!
WELL, IT'S A HUGE HASSLE BUT
IT DOES MAKE YOU HAPPY.
Even if you tell me, I don't really get it.
It's different from how you feel
towards idols, right?
HUH
...

I have a feeling I'm never going to be able to understand that.
I DON'T CARE, THOUGH.
BECAUSE I HAVE...
my younger brother.
I'M HOME, ASUKA!
うぱぱぱ
はぐ ぎゅー♥
LOOK WHAT I MADE!
うぱぱぱぱ
IT'S LOVETA -KUN!
Ah! onee -chan!
welcome home!

With Asuka by my side, my heart's beating plenty!
ばぁーん
どーもいー
あ
A GIRL IN MY CLASS HELPED ME OUT WITH IT, THOUGH.
THAT'S AMAZING! THANK YOU! I'LL TREASURE IT FOREVER!
IT'S YOURS, ONEE-CHAN!
IT'LL GENERATE POWER IF YOUR HEART STARTS BEATING QUICKLY!
Kanano Asuka, 11 years old, 5th grade in elementary school
5th grade
SO I CONFESSED, AND NOW WE'RE DATING!
I REALLY LIKE HER.
1st year in junior high

...EH?
SHE HAS AN OLDER BROTHER IN JUNIOR HIGH, TOO
ごそごそ
HERE!
ISN'T SHE CUTE?
ピシャ
青山(ちびやま)!?
DO YOU KNOW HIM, ONEE-CHAN?
No way.

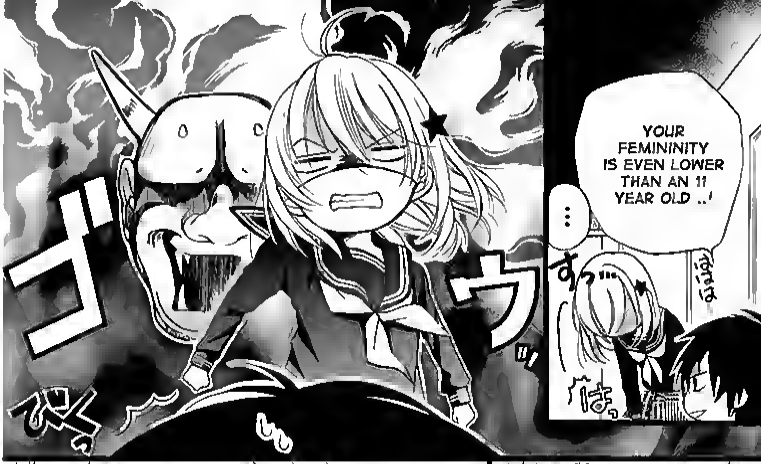
SO SLEEPY.
ドドド

HUH?!
WHAT?!
KAYANO?!
HUH?!
I CAN'T BELIEVE YOU TRICKED MY YOUNGER BROTHER!!
I'LL NEVER FORGIVE YOU!!
WHAT'RE YOU DOING?
OUCH!
さわ
さわ
弟も!?
うわ…

WOW
got the picture from Asuka
IT REALLY IS MY SISTER.
I HAD NO IDEA
HOW'D YOU HAVE NO IDEA!!?
I REALLY HAD NO IDEA WE DON'T EVEN TALK ABOUT ROMANCE AND STUFF.

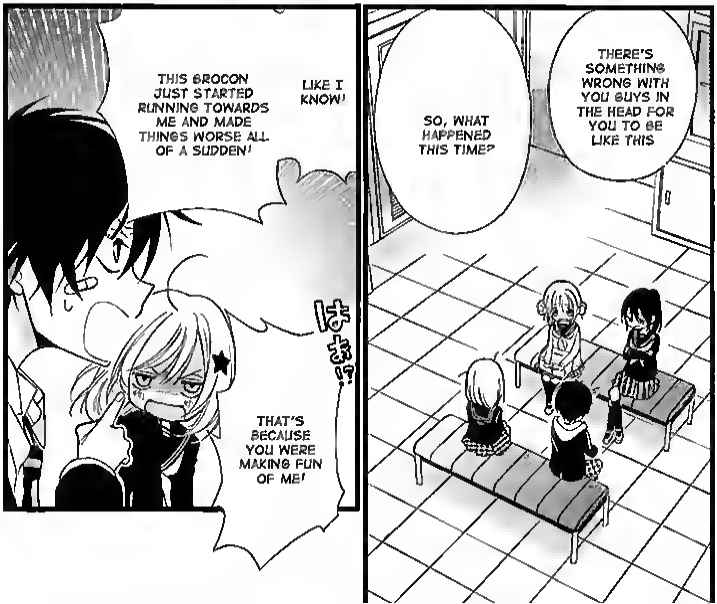
わなっ
HE SAID HE'D MARRY ME SO WHY WOULD HE DATE YOUR SISTER..!?
I can't believe my little brother... I now hate you more...!
I DON'T WANT THIS, EITHER!
HM.

WHAT?
THEN THAT MEANS...
YOU LOST TO MY SISTER!
THAT'S SO LAME!
PFFT!
AFTER ALL THE STUPID THINGS YOU'VE SAID TO ME...


ゴ
ウ
YOUR FEMININITY IS EVEN LOWER THAN AN 11 YEAR OLD ..!
…
すっ…
ぺたぺた
は。

GO DIE!!
This is the worst.
なに!?
なに
"Who knows, Aoyama might turn out to be pretty cool once he starts growing."
Even so, I'd rather die than
date this guy with zero sensitivity.
保健室

I CAN'T BELIEVE THIS.

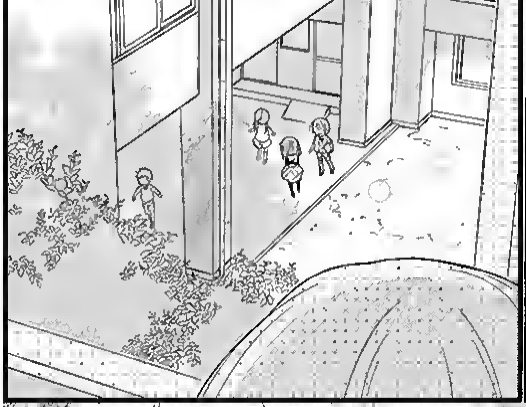

THERE'S SOMETHING WRONG WITH YOU GUYS IN THE HEAD FOR YOU TO BE LIKE THIS
SO, WHAT HAPPENED THIS TIME?
LIKE I KNOW!
THIS BROCON JUST STARTED RUNNING TOWARDS ME AND MADE THINGS WORSE ALL OF A SUDDEN!
THAT'S BECAUSE YOU WERE MAKING FUN OF ME!

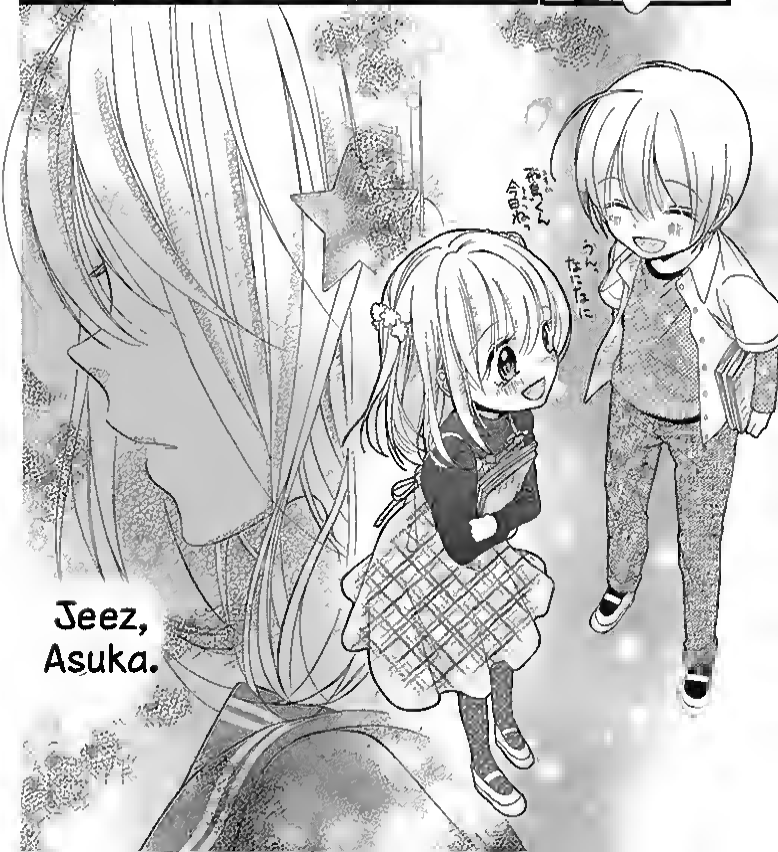
WHAT'S WRONG WITH CARING AND TREASURING MY BROTHER?
ASUKA...
AOYAMA'S YOUNGER SISTER...
ぐすぐす
WHAT IS IT?
EH?
HER YOUNGER BROTHER GOT A GIRLFRIEND...
EH?
SERIOUSLY?!
WAAAAH! I FEEL SO LONELY!

WELL, THAT CAN'T BE HELPED. BOTH OF HER PARENTS WORK.
AND THEY HARDLY EVER COME HOME
EH?
SO FOR MEGU WHO WAS LONELY SINCE CHILDHOOD,
HER BROTHER IS AN IRREPLACEABLE EXISTENCE FOR HER.
ISN'T IT A LOVE SIMILAR TO A MOTHER?
I'm so lonely, Asuka.
I REALLY HATE YOU, AOYAMA...

WHAT'S WRONG WITH MAKING THINGS WORSE?
HUH, CHIBI?!
LOOK HOW MUCH DAMAGE YOU'VE DONE TO ME!
おろっ
AH, YOU LITTLE KIDS THERE!!
STOP!!
フー
フー
I'M IN A BAD MOOD SO I'M GOING TO GET SOME JUICE
JEEZ
ばん
カゴッ
WHERE ARE YOU GOING?
MEGU?
I GUESS WE CAN'T DO ANYTHING ABOUT THAT
…

I'm so angry right now.
It's all because of that chibi.
プハッ(笑)
I mean,
romance is supposed to be fun, right?
You'd always want to be with him,
and you'd even prefer being with him than friends, right?


AHAHA!
WAIT FOR ME!


Jeez, Asuka.

だだだだだだだだ
HMP
You won't care for me as much as you used to...
ドン!!
TAKE THAT!
おっ
WAAA!
どさっ
?

LIKE I COULD HELP IT, STUPID! WHAT KIND OF GIRL DOES THE SAME THING!? YOU MONKEY!!
THAT HURT! WHAT'RE YOU THINKING KICKING A GIRL LIKE THAT, YOU CHIBI!?
UHM...
I MEAN, THAT'S NOT WHAT I WANTED TO SAY
Eh?
SORRY ABOUT EARLIER
BESIDES, JUST BECAUSE HE'S FOUND A GIRLFRIEND DOESN'T MEAN YOU SHOULD HATE ON HIM, GOT THAT!?
その好きとは自分のものだ
ばーか!!

SO, DON'T WORRY, STUPID.

YOU'RE THE SAME!
I DON'T WANT TO HEAR THAT FROM YOU! YOU HAVEN'T EVEN DATED SOMEONE BEFORE!
ぎゃい
ぎゃい
ぎゃい

What's with him... all of a sudden...
GOOD GRIEF, PEOPLE WITH ZERO POSSIBILITY FOR ROMANCE ARE JUST SO...
カキ
ピク

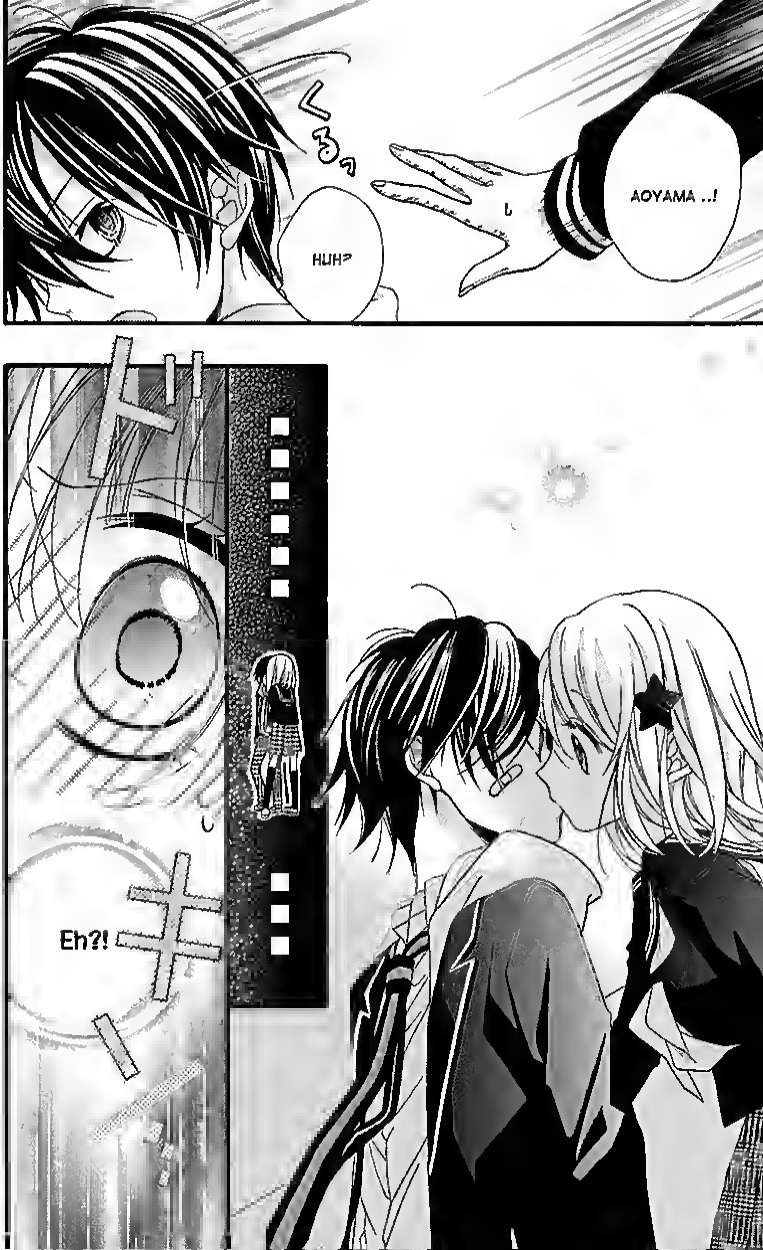
THE MONKEY'S BACK!
HAHA!
HMPH!
Hey,
don't tell me...
Aoyama
wanted to cheer me up?
LOOK.
But he's.. Aoyama.

おーい
おねーちゃーん
おにーちゃーん
?
SEE?
SUCH GOOD KIDS.
どやっ
ぶわっ

SO, YOU'RE FEELING BETTER?
AH...
YEAH...
GEEZ.YOU AND YOUR MOOD SWINGS.
YOU BETTER BE FEELING BETTER.
I'm feeling annoyed, but..
WHAT'S UP WITH HIM...

There are actually some good parts about him.

Maybe someday, I'll be with someone else,
THAT'S RIGHT
MAYBE I SHOULD GRADUATE FROM BEING A BROCON,
SO THAT I DON'T LOSE TO ASUKA


AOYAMA ..!
HUH?
Eh?!

Whaaat?!
ドキン
ドキン
ドキン
ドキン
Wh-
Wha-
W-Wha-

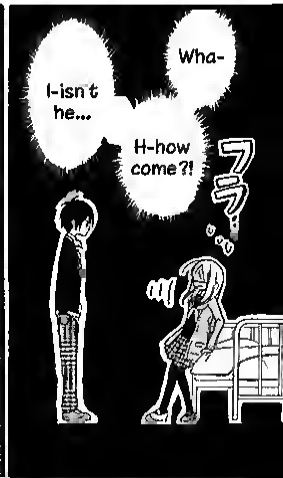
AH...
Huh?
IS THIS
THE INFIRMARY?
ずく…

ぽけ～
WHAT AM I...
DOING HERE...
WHAT...
はっ
ほ〜
That's right!
うわぁぁ
HOW DARE HE... THAT BASTARD!!
I'M GONNA GO BEAT HIM TO A PULP!!
We...!
ぎぎぎ...
ぁぁぁ
！

OH?
YOU'RE AWAKE?

AHH!
Aoyama
I
!?
YOU OKAY?

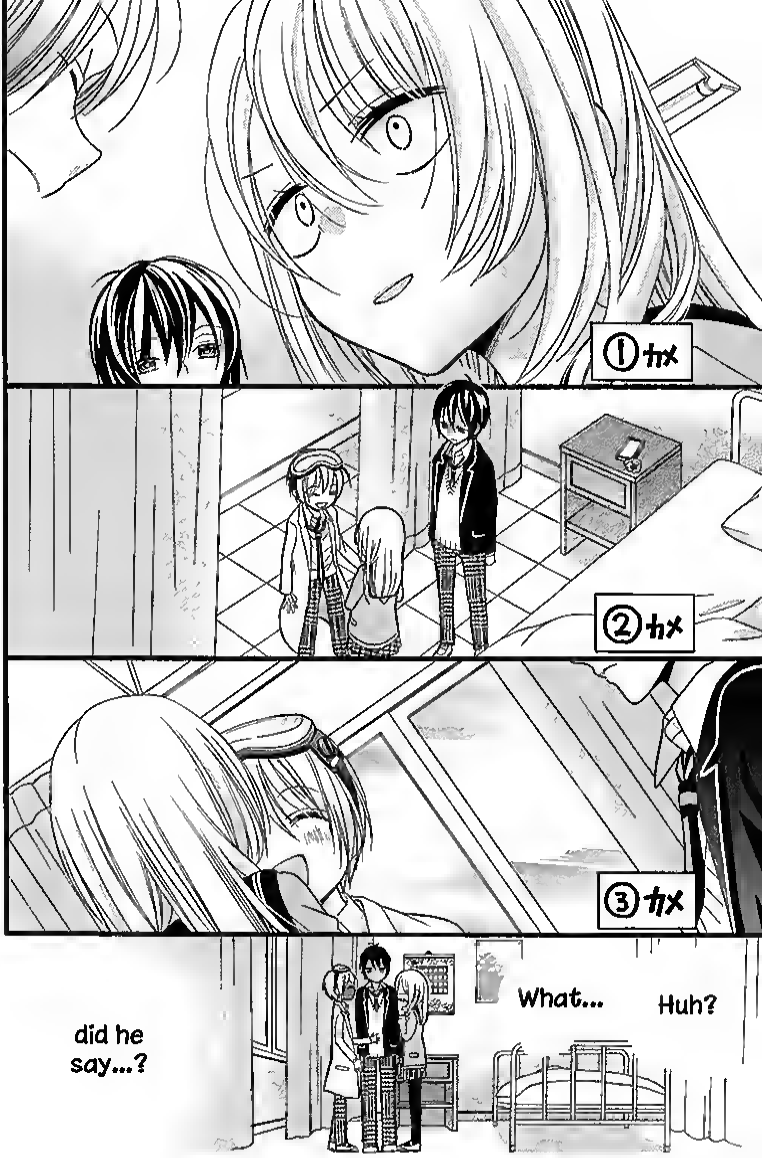
HUH?
ARE YOU STILL NOT FEELING WELL?
EH?!
a little too tall?!

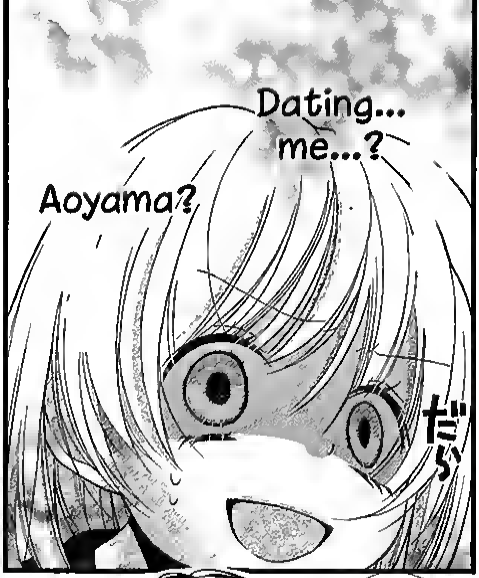

Wha-
I-isn't he...
H-how come?!

ヴー…
マナーモード☆
はっ
2017 1 10
Eh?!
ばっ
2017
SUN
1
Why?!
It's been
2 years?!
Where did my 2015 go?!
What's with this?!
Is this a dream?!

HEY...
WHAT?
ぱた
ぱた
ARE YOU AWAKE, ONEE-CHAN?
ひょっ
ガタッ
AHH!
YOU OKAY?
ASUKAAA ?!
ぱく
ぱく
AHH, BUT SEEING ASUKA ALL GROWN UP
KINDA MAKES ME HAPPY BUT I STILL HAVE NO IDEA WHAT'S GOING ON!

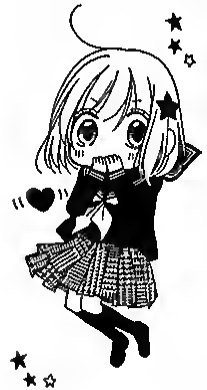
ONEE-CHAN, I HEARD YOU COLLAPSED FROM ANEMIA
てと
てと
てと
YOU SHOULDN'T MAKE AOYAMA WORRIED LIKE THAT.
も
てと
YOU'RE DATING HIM, AFTER ALL.


①カメ
②カメ
③カメ
What...
Huh?
did he say...?



はじまりました！
さかえまクラッベリー
1巻です。

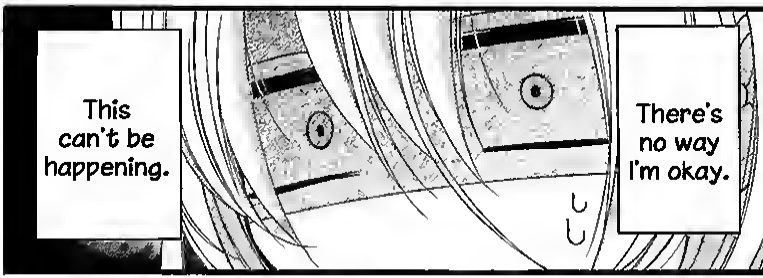
少しでも楽しんで
いただけたら
嬉しいです。

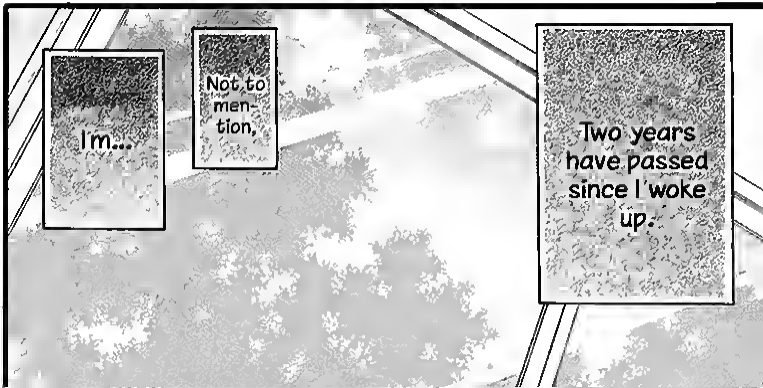


ではでは

しばしの間
おつき合い
下さいませ。

ONEE-CHAN?
ぎゅっ…
No, no...

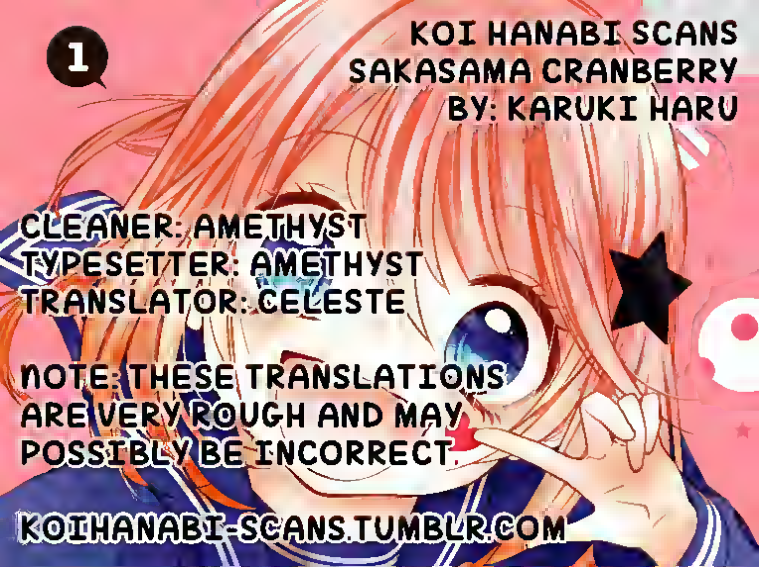

This can't be happening.
There's no way I'm okay.


I'm...
Not to mention,
Two years have passed since I woke up.

I'm dating Aoyama ?!
お、時間がこんな
はい！
WELL, YOU'RE WELL ENOUGH TO GO TO SCHOOL TOMORROW, RIGHT?
TOMORROW?
ほら、
YOU TWO WERE GOING TO CELEBRATE THE DAY YOU STARTED DATING
YOU WERE LOOKING FORWARD TO IT, ONEE-CHAN
HAHA.

YEAH,
I'M LOOKING FORWARD TO IT, TOO.
ぎゅ
っ
Is it true that we're dating?!
IMPOSSIBLE!
WHAT WAS THAT JUST NOW!?
I'VE NEVER SEEN AOYAMA WITH THAT SORT OF EXPRESSION BEFORE!!

Why is it
two years since then?!


1
KOI HANABI SCANS
SAKASAMA CRANBERRY
BY: KARUKI HARU
CLEANER: AMETHYST
TYPESETTER: AMETHYST
TRANSLATOR: CELESTE
NOTE: THESE TRANSLATIONS ARE VERY ROUGH AND MAY POSSIBLY BE INCORRECT.
KOIHANABI-SCANS.TUMBLR.COM